

พระราชนิพัฒนาภัณฑ์

วันนิสินทรวงก์ เกษณ

โรงพิมพ์ศูนย์การเรียนรู้







กนกพัฒนาธิปัติประดิษฐ์วงศ์

บทศกร

พนกงาน

พ.ศ. ๒๕๖๐

เรื่อง พรัวรำ พงษ์ภาคราช คุณ ทวาราวดี

ครั้ง ๑๔ศักก์ราช ๑๐๕๑

เมื่อ พระษยารามเดโช เจ้านคร ศรีธรรมราช แขวงเมือง

พพ กรุง ออกฯไป ประบาน

ประเดรษฐ์อกษร ราชนา

ชุดที่ ๑ เม็กโกรง นารายณ์แรม กะเวษ์ยร ตมุท นาคน  
รูปเดงกระษ์ยร ตมุท มเทพ บุตร เทพ รด้า พ่อน ช่อหรัญ  
ลุพราณะ บุบผา เปิด ม่าน เห็น แต่ คดิน มหา ตมุท  
นด คดün

ร้องดำเน เทพ บรรทม ถามชันรับม ໂหร ๑ ถาก  
สกวรค ขาวัญ พา เป็น ข้า บำบท นำ เรือ องค์ กษิณณ ราช อัน  
เร่องศรี เถ่นะ ถันน บรร แดง เพลง ตนคร ถ้ำ หรับ ทิว  
ลุเทพ เชือ บรรทม ๒

๑ พรະ เทodule ของ ข้า พรະ มาท น เอย พรະ ภรเกย

ເມື່ອ ທິຂີ້ງ ເຊິ່ງ ພຣະ ພາຫຍໍ ຮະນາຄ ຂອງ ກຣະທິນ ກອງປາງ  
ເດັ່ງ ນກາພັນເຊິ່ງ ຄວາມ ເຄິງ ພຣະ ທວັງ ພົງ ດັງ ເພັດ  
ຕ່ວຽກນ ເຂຍ ພ

ເຫັນ ນາງຢານ ບරກນັນນາກຍາກົນ ໃນເກົ່າຍົກສຸມຖາໄຍ  
ຕອງ ພຣະ ເທກະຫາຍາ ປະລູບປັດ ນຳເຮົາຄວາມ

ບໍ່ໄມ້ເຊິ່ງລົງຈຶ່ງພຣະ ອິນທົງປ້າດ ພຣະນາງຢານ ບරກນັນ  
ພຣະ ແຕ່ ແຕ່ພຣະ ວາພ ວິຊນ ທ ທົດລົງພຣະ ນາງ ກ ອິນ  
ຕວານໄປ ຄວາມ ນັກຄມ ແດ້ ຄວາມໃຊຍ ນັກຄມ ດັນ  
ຢັກເຊີ້ງ ເທວະ

① ໂກ ເຈັນ ໂໂທ ຕຸ້ມາ ດົວ  
ຕໍ່ຍາມນ ໂໂທ ດະ ໂກ ຈົດ  
ໂສມ ຕາ ຮາ ປກ ເສັນ ດົວ

ເຢ່າກາຕ ຕຸ້ຫາ ຄຄາ ພ

② ສຸງຍ ສົງ ແລ້ງ ຕຸ້ວາງ ເວັງ ວິທຼາ ເນັດ ໄນ ລາ  
ນາຮະ ເນັດ ຕຸ້ຍາມນ ຖ ເຈັດ ເຈັງ ພາ

ຕຸ້ກວ ໂສົມ ຕ່ອງ ພ ໂຍມ ເສັດ ນັບ ເພັດ ດາຍ ເຂຍ

ເທິງ ດີຈາກ ເຈົ້າ ຂອງ ຊຸມ ເຊຍ ເຊຍ ເມດີນ ພ

ຂອງ ເຄືະ

ຕັ້ງ ເກົດ ຕົບ ກວະ ມົມ

① ເຫັນ ນາງຍັນ ເປັນ ຄ ກວ ທຽງ ເຖິງ ອາວຸດ

ຮັບ ຍານ ③ ເມື່ອ ນັນ ພຣະ ວິກະໂນ ເຫວັດຫຼາ ນານ

ເມີດີນ ດູກໜ້າ ເນັກ ພັນຈາກ ຕຸນອັນ ບາກ ນໍາບາດ ຖະຄົກ

ເກີດ ຈັກກະ ກວ ສົ່ງ ເຖິງ ວິກະໂນ ນັ້ນ ມກູນ ປະນັກ ບະຫະກົວ

ຂອງ ພຣະ ອຸນ ກຽນາ ນາරະ ມ ປົກໂນພ໌ ມຄັ້ງ ກັ້ນ ລວງພະ

ໄກຍ ສິ ພັດາດ ດູກໜ້າ ເຊາ ເມາປ່ວ້າ ພຣະວາຊະທານ

ໄທຢານ ໂທ ໃຫ້ ຮ້ວ່າ ຍັງ ຍັງ ເຍັງ ກະຄຸນ ນີ້ ຂອງ ຄຣູໄທຍ

ເປັນ ຂົງໃໝ່ ຊັນ ນຳໂນ ໂທ ຮ້ວ່າ ເຍ

ໄທ ດວຍໄສຍ ມົກດ ສໍານ ດາ ນ ໂໂຮ່ ທຳເພີດ ສໍາງ

ກາ ພານ ກອງ ຄໍາ ດັງຢາ ດອຍ ນາປຣະມິຫງສູນ ໃນ ກວ ພຣະ

ວາຕຸຫັພ ດວຍ ສັກກາວຮູ້ວ່າ ວາຊະພົດ ພຣະ ບາກ ຍຸດ

ນົດ ນໍານ



NATIONAL LIBRARY

๗๘

เจ้า นคร คดี ทั้ง เมือง นาครูป หลอนใน เจ้า นคร ตัว  
ศกร มี เจ้า นคร นั่ง ณ ที่ยัง มี ถ้าใช้ ปฏิบัติ

๖๙  
ถ้าสามเดร็วันมีให้ ๑ แคน เออย แคน อุรา  
เจ้าพระยาธรรมราษฎรานาคจิตรา แต่รับปุ่งทัพ กวาง  
มุงประชิด เป็นสุด กด หดาย ครา ประราไชย เดียรพด  
คงกด้าน่า เดียว ตาย จะ ล้ม หมาย ถัก คราก หามี  
ศรี รักษามเนื่อง มั่น กວา ชนก ผลไฟร์อุดตายเดียว หดาย  
พัน ฯ ๔ คำ

คำ ศรีอัย เพลง รัมมะไหร์ ๑ กวีชน ลีเบียงที่จะ  
ด้วยกัน เสียแล้ว ลงแข็ง แล้ววิโภคโศกศัดย์ เห็นสุด  
ฤทธิ์สุดคิด จะบ่องกัน ถูกดั้นกัน งไว้ในกำแพง  
หมก อย่ายถ่าย เท เด้อหัว่นต้อม ที่จะยอมเป็นข้า  
นน อยาแห่ง แฟมนชย์ ประทุมะร้าย ตาย กลาง แปลง  
ญา แล้ว ยกหัวเรือ หนี้พัน กดซันมา ก่น แล่นเสีย

四

โดย พลัดด๊อก ใจดูด กุ้ง ตาย เจ้านายบ่ำ ไกร ยะ คุ้  
กั้ฟร่วงชี้คง ถากด ช้ายทรชน เช้าก์ คง ศูบ วุช ภาร  
ยัง แคน ชัก อัด อน ตัน จิตร จัมมะ หร ชือคุ ถุก คิด ช่าน  
จำ จะ ปูกษา ท้าว ทรง กัน ดาว จะ เห็น การ แปลก ทาง  
อย่างไร นา ๆ ก คำ เจรจา ๑

ດា ฝร້ງເດວ ③ ຄີດພດາງ ຕັ້ງນາງ ສ້າງໄຟ້ ໂງ  
ອີກໄປ ບອກ ຊຸ່ນ ນາງ ຂ້າງຫຼາ ໃຫ້ ໂປ່ງເສີມ ຄຸນ ທ້າກ ສ້າງ  
ບາທາ ເປັນ ກົງຈາວົນ ວິຊັນ ອິຍ່າ ນອນໄຈ ແລະ ດຳ ເຈົ້າ ໜ  
ໝາຕ່າງ ກົມບັນ ④ ພົງ ເຂີຍ ພົງ ບຽງຊາ ນາງທ່ານຢາ  
ພາ ຫ້ອຍກ ມື້ອໄຫວ້ ຄດານ ຍອກ ນອກ ໂອທັນໄດ ຮັບໄປ  
ດັ່ງຄວາມ ຕາມ ບຽງຊາ ແລະ ດຳ ກລອງ ຫ້າຕ່າງ

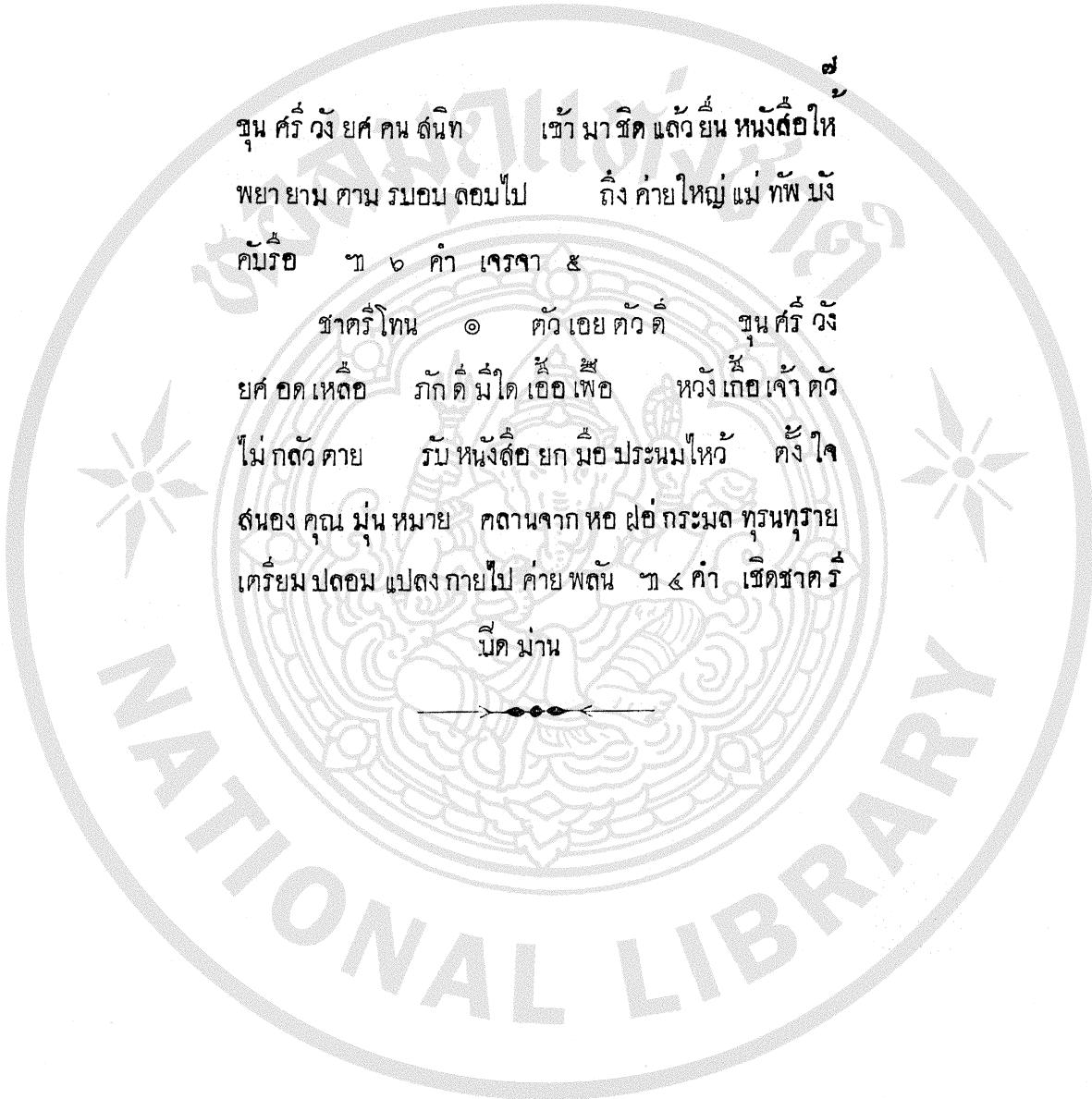
តាំងមរណុកី វីរ៉ាម នូវ ១ ព្រឹង ខិយ ព្រឹង គឺ គុណ  
កាត់ និង សំណើ ការ កំណើ កិច្ច គុណ នៃ បំរាជ រាជ  
ព្រឹង និង សំណើ ការ កំណើ កិច្ច គុណ នៃ បំរាជ រាជ  
ព្រឹង និង សំណើ ការ កំណើ កិច្ច គុណ នៃ បំរាជ រាជ

คำไทย อีกอย่างหนึ่ง คือ คำว่า “เจ้า” หมายความว่า “ผู้เป็นเจ้าของ” หรือ “ผู้มีอำนาจ” คำนี้มักจะใช้ในบริบททางการ หรือในเชิงประวัติศาสตร์ เช่น “เจ้าเมือง” หรือ “เจ้าอาวาส” ที่เป็นผู้มีอำนาจในชุมชน หรือในลัทธิพุทธศาสนา ตามลำดับความสำคัญ

เร่อง คำ จัก ดา หน้า ไฟร์ แรง ๆ คำ เจรจา ๔.

คำ ดา ใจ ภรูณ ๑ ตก เอย ตก ประ หม่า คุณ  
ท้าว อัพ ว่า อุรา ထံ ယง คง เป็น เอ็น เน็ โน่ โศ ထံ  
ท่าน อย่า แยก ยอก ตาย พ่าย แพ้ แม่น ตัน ท่าน ผ่าน  
แผ่น คิน ก ศัน วงศ์ ไคร จะ คง ก ศัน ญู ต่อ ล ္ာ က ถ ง ร ာ  
เจ้า แต่ พะ လင ยัง ท้อ แท ต้อง ตาม แต่ พาก ชบ ถัง ด ช ္ာ  
คง หน ไป เมือง แซก แบ ปล ก เทศ ผดุง เดช แซ ก ภาน เขาย  
วัน หน แม น ย ง น ช ว น เว ตา ย ง น ท า น ช ย ง ค ว ป อง ก น  
บ น ทาง ท จะ หน ร ช ด ช ว ด เห น แต่ ม ต ร ค ช ว า พ ร ะ  
ยา ย ะ ล น ท า น ฉ ด า ด ค า ต ค ง ว ห ท น อย า မ ด น ผ ด น ด น  
ท ุ ด ง ย บ ย ง ไ ว ๆ ๙ คำ

คำ อา ម ย ร บ น โน หร ๑ ท ุ ก ช ย ย ท ุ ก ช ท น  
เข า น ค ว ร ช น ก ร ว ด ห မ น ไ ห ๙ ค ด ค า ค ุ น ท า ว ผ ฝ ผ ไ จ  
เก ย บ น เก ด ย น မ า ထ ိ ร ช น ใจ ก น เห น จะ ล ္ဤ ใจ แก  
ไ ช ร ช ด ๙ ค ด ด ก ဖ ร ะ ห า พ ร ะ ย า ย ะ ล น ค ด แ ด ว တ ง  
ห น ง ต ด ด บ ด บ ผ ด น ป ร ะ คำ ค ว ร ช น ผ น ท น ได ร ေ ย ก



ชุดที่ ๓

พระยา ราชวัง ต้น เห็น แก่ ชาศึก  
แรก รูปใน กาย  
แม่ กพ เรื่อง แด่เห็น กอง กพ หน้า ค่าย ตัว ตัว พระยา  
ราชวัง ต้น อายุ ใน ค่าย ผู้เดียว

คำถูก ลงวน รับ มให้ ๑ ชา เอีย ชา อุรา นาย  
นางา พระยา ราชวัง ต้น นั่ง คัมภีร์ ถึง วงช์ พระ ทรงธรรม  
มา ถัง มนuna ลัญ ภยัน ตราย ๔ คำ

คำ ลร้อย นย รา รับ มให้ ๑ เพทราชษาพยา ชาก  
ตัว โปรด ประทุช ไทย มัง อาด นาท หมาย เข้า ร่วม วงช์  
พงช์ แผ่ กม เจ้านาย น่า เสีย ตาย ล้อ อด อธิ เอียน เหียน  
เกิด ยศ ชั้ง กวี ชน ตุ๊ก พรวงช์ คง พินาศ ลุต โอบ กาศ จน ใจ ได  
แต่ หวัง คิด ถึง เจ้า เครว้า อุรา ตะลัง พระยา วัง  
ต้น ลอน โคงา ๔ คำ โอด

คำ ฝรั่ง เดว ๑ เหลือบ ไป เห็น ขุน ไซ ภักดี นำ

ไกรคดานรี เช้านาหา พระชา ราช ดง ถัน กตณ นา คำ  
ເັດ හນ້າ ຄາມປົວວ່າ ໄກຣນ້ ແລະ ດຳ

ຕຳ ຝົ່ງ ຄວາ ① ກរບ ເບຍ ກຽມ ໄກຊ ຫຸນ ໄຂຍ  
ເຮັນ ໃປ ຂນໍ ຂນໍ ວ່ານ ຫຸນ ຕ່ວັງ ດຳ ດຳ ດຳ ນາກ ບນ  
ດອນ ມາ ຈາກ ອານ ດີ ດີ ດີ ພຣະ ພຣະ ຮາມ ເໂໂ ດີ ດີ  
ໄຍ້ ດົມ ກຽງ ຕົວ ປດ ດົມ ຕົວ ດົມ ດົມ ດົມ ດົມ ດົມ  
ດຸກ ແກ ແກ ກຽມ ແກ ດຳ

ຫຼາກ ຕົວ ດີ  
ອົດ ກດ້າ ກຽມ ກຽມ ດົມ ດົມ ດົມ ດົມ ດົມ ດົມ  
ດັງ ວັນ ຕັ້ງ ແລະ ດຳ ດຳ ເຈົ້າ ๖

ດຳ ເຂມ ອອນ ດົກ ① ຕົດິ ເບຍ ຕົດິ ວັນ ພຣະ  
ຮາສ ດົນ ແມ່ ທີ່ ໃຫຍ່ ເອມ ນົມ ວັນ ດົນ ດົນ ດົນ  
ເຫຼາ ແກ່ວນ ໄດ້ ຊ່ານ ແຈັງ ດົກ ພັນ ແລະ ດຳ

ດຳ ເກ ບກ ① ໃນ ດົາ ວັນ ພຣະ ຮາມ ເໂໂ ຊາຍ  
ດຶງ ດູ້  
ວ່ານ ດູ້ ຖື່ ຖື່ ຖື່ ຖື່ ຖື່ ຖື່ ຖື່ ຖື່ ຖື່ ຖື່

ไปทัพ ตาม จัมฟรีต์ พม่า ที่ได้ มอบ ภัย ก่อน คราว  
ถูก ล่า ก็ บุค สำห ถู ลง ความ โดย ความ รัก เอา  
ชัย นา ภัย ยุค ตะ นาท โปรด พระ ราชนา ยศ ป่วย ภู  
ศักดิ์ แหัน ใจ ชาย ล้อ พอก ทรง กษัณ บง บกษ คง  
พระ เพท ราช หลัง ลร ศักดิ์ ถูก ภัย ภัย ไม่ ควร  
พระ คุณ ชุม เกชา พ่อ ถูก น้ำ พลม ศศ ยะ ชุม  
ก้า ชิง ราช ล่ม บด เอา เส้น นา บด มต ตร น ช ลัน ทง  
หาด ย หงด ตาย น หน้า เป็น ชา เอา ยัง ขอ แขวง แข็ง  
ยัง แต่ ตัว เวลา ไม่ ยอม เข้า ไป ภัย บังคุก ไคร ใช่ ตัว  
เรา ทรง ยศ ฉบับ กรุง ๆ หมาย นุ่ง ตั้ง ตน เป็น คน ให้  
เกิด เป็น ชาย กาย เป็น ไป เช่น ไร เราย ไม่ ขอ ประจุบ  
คุณ ตัว ใจ เกิด รัก ตาม ปะ ชิต ติด ผคร ใช่ จะ  
หยอน ยอ ก้อย ยัง พอก แต่ ยิ่ง ยิ่ง ตั้ง ตน เป็น ใจ ด  
เป็น ตุ ร ว ร จ า ดา ด ไก ไม่ พร น ใจ ท จะ แตก แหก กาย  
ถ้ม คง จะ ชั้น น น อ ฝ น ใจ ไค แต่ ท ว่า ขัด นา วา  
จะ พา ไป จะ รอ ต ภัย เพวะ ล หาย หมาย เมื่ ค ค ฯ ๑๙

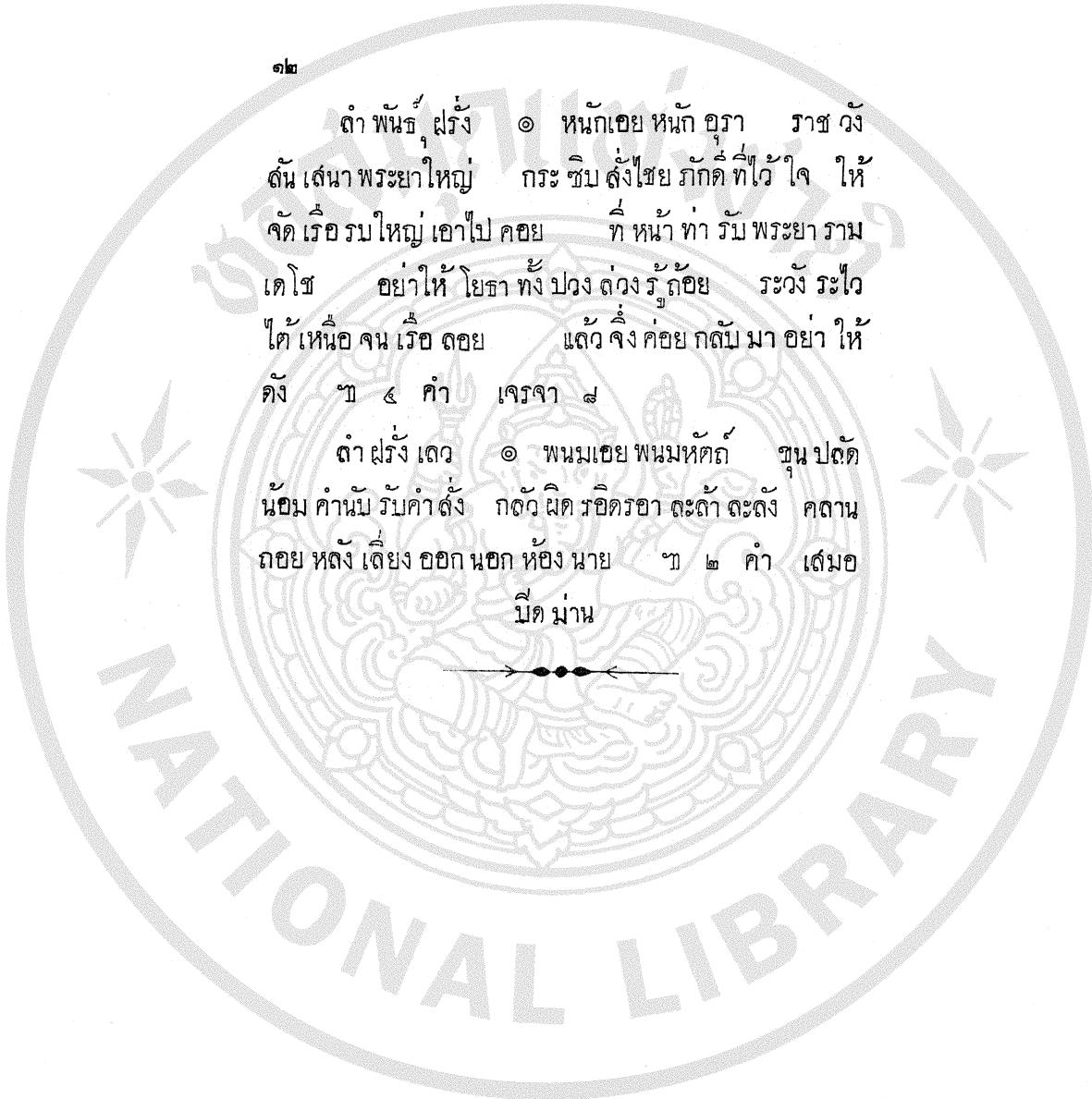
គិត សំ កុង មាត្រី យុទ្ធបាកបន្ទះ មាត្រី កុង ពេះ អេស ឃ៉ាង នៅ  
ខ្លា កើឡា តែ ពីរ កុង និង ធម្ម ការ រូប នាយក ឱ្យ ពេន  
អំណីន អ្នមី ឬ ឥន កំ

๑๘๖ พระยา ยะลัน ครุฑ์ ทราย

ឯកម្រោគ តិច គុណ កាលប៊ា នៃ ករណី ឥឡូវ កំពង់ កំពង់  
ពេនស៊ី គាំន យាម ឱ្យ ឈើ ហេន កិរ មន្ទី បត់ ឈើ ខោ ករ  
រាន ឱ្យ កិរ តិច តោ ទៅ មាត្រាវរណ បង ឈាគ រប ដុំ ការ  
ករុង គឺ ឯក ហេន ងាយ ករណី ការ ឱ្យ បុណ្ណ ឱ្យ ហេន ឱ្យ ឈើ  
កិរ ជ មាន រី ហុង ឯក ឯក ឯក ឯក

๑ จัง เขียนหนังสือ  
สำเนา ตั้ง เมือง วัน นโหร ๑ จัง เขียนหนังสือ  
คอม ฉบับ ผนก อาจารีก ประคำ ครรช์ มโนม ชันศรี  
นายศ คณ สำคัญ รับ กดับ ไป พดัน ให้ กัน การ

ชาตรีโภน ๑ ประเมย ประนค ชุน ศรีวงศ์  
ใจ หมาย รับ หนังสือ มอบ รามกราน กาน ถอยหลัง  
กาน ฉุน ฉัน กลับไป ๑ ๒ คำ เช็คชาคร



八

၁၄

เจ้านครช่างบุตร ภารanya นางรูป หอยในเจ้านคร  
ตัวดูดคร ๑ เจ้านครกัน ห้าว อุ่นงั่นเทียง มี ล้านวิชช์ปญีบค  
ชุน ศรีวงศ์ พง กดาน เช้า มา

ชาคร ภรับ ๑ ครันถัง จงชุนศรีวงศ์ ทรง  
ทรง ตา ดูอุด ต่ออุด สรวย น้อสันน จังงปะหง กาย  
ทุน ทุราย ตั้ง หนงตือห ถล นา ฯ ๒ คำ เจรจา ๙  
คำ ถาก พุ่งคำ ๑ องค์ เยย ยงค์ยาฯ เจ้าพระ<sup>๑</sup>  
ยา ธรรมราษ ชาติ ชาญ กต้า ยนค คด ล่าสั่น บาน ล่าว  
ช่อง พะยา ราชวง ลั้น ทันไก ฯ ๒ คำ<sup>๒</sup>  
คำ เอก บท ๑ ใน ถาวร ว่า ชุะ ช่อง สหาย  
ต้อง ต่ำหมาย หมั่น คง อ่าย ถัง ไดย ราชจัตต เวชวน ครบ  
ไว อย่า นอน ใจ วงศ์ เกิด จะ เกิด ความ ฯ ๒ คำ<sup>๓</sup>  
คำ ฝรั่ง เดว ๑ ทวน อักษร เจ้า นคร ยินดี นัก  
ศุด จะ หลัก หวด จิวร คิด ห้าม บอก คุณ ท้าว ช่างทุนกด  
คง คราน แล คำนดจิวต คิดหน ไย ฯ ๒ คำ เจรจา ๗๐

ถ้าฝรั่งคง ๑ พงษ์ชัยพงศ์ ท้าวอูฐา  
นองกรังไห เห็นชุมชนคำช้ำใจ ที่คิดไปเมือง  
แขกที่แหกต้อม ต้องเดอกดจักคนที่สามรถ ไม่  
ขยายตายท่านคงแก่หลอน อย่าเอาสูกเมี่ยรักไปรัก  
พร้อม คิดซ้อมคำนั้นห่วงเมย จะเสียจะเดี้ยท ฯ  
๔ คำ เจรจา ๑๑

५८

ຕា ຜູ້ງ ດວງ ອົບ ພົມ ພົມ ພົມ ພົມ  
ຄຸນ ຂັນ ອູ້ ຕາຍ ຂາຍ ສົ່ວນ ກ ເໜີມອນ  
ຫັ້ນ ຕວ ເປົດໄນ້ ເຂົ້າ ຍາ ຖຸກ ເມີຍ ຕາຍ ແລ້ວ ຄວາຍ ສົ່ວດ ຕວ  
ເສັນອັງ ພຣະ ຄຸນ ເຈົ້າ ທົກ ກວາ ໄປ ປົດ ມັງ ຕົກ ກວດບັນນາ  
ໄປວັນແນ້ນ ພນ ພຣະວັງຊ່າ ໃຫ້ ກົງ ຄົນ ອົບຢ່າເປັນ ທົວໆ ບ່ວນໃຍ  
ະໄວ້ວ້າ ຂອ ດາ ຕາຍ ຕົວ ແນ້າ ດິນ ຂົມ ຂົນ ( ຄວາມ )  
ຖຸກ ເມີຍ ໄນ ຄົວັງ ອູ້ ຍັງ ຍັນ ພດານ ຄຸນ ທັກ ຕ່ອນ ໂຄກ  
ງໍ ๖ ກຳ ໂອດ ເຈົ້າ ๓๓

คำ ฝรั่ง เดิม ๑ ลักษัน เอีย ลักษัน ถือน เจ้า  
นคร อ้อน วอน เป็น นัก หนา อาย่า ต ศน ก้อน ใจ ใจ  
บัญญา ตาย เพาะ เห็น แก่ ข้าไม่ ต้อง การ ๆ ๖  
คำ เจรจา ๙๔

ດំឡើងរត្តគិត ③ ពីខេយ៉ា ពីចុង ក្រោម ទី នឹង  
គិត ការពាណិជ្ជកម្ម អាណាពិជ្ជកម្ម នៃប្រជាធិបតេយ្យ និង  
ការពាណិជ្ជកម្ម នៃប្រជាធិបតេយ្យ និង ការពាណិជ្ជកម្ម នៃប្រជាធិបតេយ្យ

คำยเสี่ยคดถง ๆ ไม่ คดง เกรง อุญา เรียน เพลง ชลดาด  
เสสาเปาความ ว่า เท่านั้น หัน ผัน หน้า ต่อ กวง<sup>๔</sup>  
คร์ อุยกุชยา ยอด ศรีน ( ครรภ ) ถวาย บังคม ดาเจ้าไม่  
เสสาครัวม ยอม ตายคาน เกรวามาถึงคด ฯ ๒ คำ โอด

คำ เชมรา นำาโนนี๊ ๑ ขอ เทพารักษ์ช่วย ชា  
นวย พร ให้ เจ้า นคร ลั่นชิง พระคุณ เจ้า อุ่น หัว ป่วน  
ขบด ไก่ พระยศ อย่าง น้ำ กด ๒ เศีย พระ บุษ อยู่ ชื่อ<sup>๕</sup>  
กัดป่า ฯ ๒ คำ เจรจา ๑๔

คำ ธรรม ร้อง ใหรับ มโนหร ๑ พูด แต้ว ฤก ถนน  
หัน ย่อง อาอก ชา กหอง งัง ๆ ไม่ พง ว่า ( ครรภ ) ใจ ไป  
กด หน้า พระ ชาตุ คาด เวดา บุษ คิว กาญ ถวายช่นม ฯ  
โอด ๒ คำ ทบทอย โอด

คำ ฝรั่งเดา ๑ กด้ม เอย กด้ม กด ๒ เจ้านคร  
ร้อน มนัส นึก ชัก ดัน ท่าน เป็น หมุน ยัง กด้า ครา ขับ ชน  
เกรก คน กด้า สังคրาม ใจ ครัว ไม่ ฯ ๒ คำ  
คำ ฝรั่งเดา ๑ คง โภน เรี้ยก พูก ทหาร เชี่ยว

ជាមួយ ពុកដី គន់សំណើ ខែង ក្រុមប៊ូល ឬ ឯុទ្ធន៍ ឱ្យ តាម

ທ່ານ ຂ້າງ ວິຊາ ນາ ແຕ່ໄທ ເຊົ້າ ມາໃນ ນັ້ນ ດົມ ພຽວມ

ଗନ୍ଧୀ ଏ କମ୍ ରେଖା ରେ

ດោយស្រីករង ១ បណ្តុក ៩៦ ជាតា ហន ពងប្បរ

၁၃၇၅ ပြည့်မှန်ချက်များ အတွက် အမြန် အမြန် အမြန်

๒๕๘๔-๒๕๙๕ ๑๗๖๘-๑๗๖๙ ๑๗๖๙-๑๗๗๐ ๑๗๗๐-๑๗๗๑

ພ້າຍ ວົມ ດາວໂຫຼວງ ໄກສໍາ ພ້ອມ ຈຕະ ອົດ ເໝີ່ອນ ເຈົ້າ

ພរោយា ពេទ្យ កុង រោទ្រ ូនិ តាម្ភាតក មេី មិ យុអិល

សំណើនឹង នាយកដ្ឋាន នគរបាល ក្រសួង ពេទ្យ នគរបាល រាជធានីភ្នំពេញ

คำ ฝรั่ง เดว ๑ เอา เอย เอา สิ หวา เจ้า นคร

ພ୍ୟକ ໜ୍ଞାନ ພାଣ ວାରା ເହେ ຖିବା ກର୍ମଦ ເତିତାନ

ຄາເປີ ຜົດຕະວູ ຂ່າວ ບຸກົງ ກວຽງຢາ ປັດ ຂອນ ຂໍາງູ ທ້າຍເມເລ

๔๙

คำโถม สาสน์อวยกอย บาร์โถม เต็นห่า (ครุฑ) ทัง  
ดูก ราก เดห ชุดค รอง บิดา จະ คั่ง ช่า คั่ง พັກັນ  
ນັດໄດຍ ໤ ແກ້ ໂອດ

คำโถม ๑ ໂອສົກ ຈັທຽງ ກວຽຍາຂອງຫ້າເຊຍ  
ເຈົ້າ ແມ່ ເຄຍຮ່ວມ ຕຸ້ງ ຮ່ວມ ທຸກໆ ໂສ ນອກ ຈາກ ຈານ ຕົ່ງ  
ຄຣານ ແລ້ວ ຄາມ ໂປ່ງ ມາໂຄ ເກງ ດຳບາກ ຍາກເຢັນ ຕຸ້ງ  
ຫອບ ຫວ ກັນມາ ນາຖເຮົກ ພົມເນ ແຫດ ຊຸກ ຊຸກ ເຊີຍ  
ຈະ ຕັ້ງ ນາ ຂ້າເມຍເລື່ຍ ກົງ ເປັນ ນັກ ກາເນດູ ຂ້ວ ນາງ ກ່ຽ  
ນວດ ນານ ບົນ ເຊຍ ໂອນ ເຊີດ ເດັກ ອົກ ທັງ ນາງ ພັກເຊີຍ  
ຂອງ ຜັກ ທັກ ຈະ ຕົວນ ດູກ ນັ້ຍໆ ກົກ ຈະ ພົມອິຍ ກັນ ມັຍ  
ນັກນ ຍິງ ກິດ ອວດ ເວທන ຍາໄດຍ ແມ້ນ ຊື່ ຊຸກ ດັ່ງ  
ສັກ ກັດ ຄຣານ ຈະ ພາຫັກໄປ ກົມ່ ໄຫວ (ครุฑ) ອູ້ ໃນ  
ຕັ້ງ ມຽນາຫຼາຍ ຖຸດໃຈ ເຊີຍ ແລ້ວ ນະ ອາ ແກ້  
ແກ້ ໂອດ

ชาครົ ໂກນ ๑ ຫວັນ ເຂຍ ອົດ໌ ກຸລຸ ໄນ  
ຈັທຽງ ພວ່ນ ໄຈ ເມື່ນ ນັກຫາ ເຍັນ ຍ່ອງໂຜດ ອ້ອງ ເວົ້າ ນາ

ເຫດອນ ແහේ ເຈົ້າພຣະຍາໂສກາ ກຣະບູ ຄວາມ ເຂົ້າປັດ ຕາມ  
ຄວາມໃນໄຈ ເຖິງ ເຫດ ໂດຍ ຖໍາ ມຸນ ກຳກົດ ທາງໜ້າ  
ຕົກ ຢື່ກຫາຍູ ກາຮ ແຈງ ອຢ່າວ່າ ການ ເຫດ ເຈົ້ານ ກຣະນາ  
ໝາ ໬ ດຳ ເຈົ້າ ໨

ດຳກັນ ເຕັນ ຮັບ ໂໂຮ່<sup>๑</sup> ໂ ໂຄດເຊຍໂຄດ ຫັ  
ກລອກ ເຈົ້າ ນກຮ ຕ່ອນ ສອອກ ມອກ ວາ ດ້າມແນ້ເຈົ້າ ລັກ  
ພ ຂອບ ຊ້ວາ ໄທພ ຊາເລີຍ ເທຍານ ຈະ ດິນກ ໝາ ໬ ດຳ  
ເຈົ້າ ໨

ດຳໂຍ້ ຊາກ ຕ່າງ ຊ້າງ<sup>๑</sup> ໂ ພັງ ເຊຍ ພັງ ວາ ມຸນ  
ຕົ້ນ ກ່ຽວຢາທ່າອື້ກັກ (ກຣະບູ) ດດັງ ນັງພົງດັນ ສົມຍັກ  
ກົດ ທ້າວ ຜັກ ລັກໂສກ<sup>๒</sup> ໝາ ໬ ດຳ ໂອດ ເຈົ້າ ໨  
ດຳ ມູງວັນໃໝ່ ຮັບມໂຮ່<sup>๓</sup> ໂ ແລ້ນເຊຍ ແລ້ນ ເກົວ  
ຜັກ ເຈົ້າ ເຕັນ ຄວາມ ຕັນ ດັນ ກົດ ບົບ ຂອບ ຊາມ ຊາມ  
ຕົກ ວາ ດາບ ຊັກ ປັດບ ເປົ້ອຍ ມຸນ ແມັງ ຈັນທີ່ພົນ ດີຍອນ  
ຮູ້ອັງ ກວັດ ກວັດ ເຫດ ຕາກ ອານາຄ ໄອມ ແຫວຍ ມານະ

นักเขียนจังไม่นงเนย หน้าเมืองพนฟ้าดิษฐ์นาง  
ฯ ๔ คำ เช็คช่อง

คำ ฝรั่ง เดว ๑ กอด ศพ เมย รัก ยก ยก ล่อน  
เดว หมุน ยัน เยหน้า ตา ชวาง ( คราว ) เจอะถูกันซึ่ง เมย  
น้อย ด้อຍ ครวง ใจ กระ คัง แทง พัน หมัน ไป ๆ ๆ กា  
เข็ค ฉะ ใจ

ດំឡើតារប៉ាន្មវិវឌ្ឍ ១ អម្ចាស់អម្ចាស់ទូក តាន  
ទូក ម្លៅ ខ្សោយរាយភព កែង កសាង ឈរុយ (គ្រុយ) តើយុ  
ធម៌បន្ថែម អុំ អុំ ឱ្យ តើយុ ឱ្យ អារុយី ហើសព ទូក មេ  
ឃុំ ២ កំ ឲ្យ

ຕា-ໄ-ນ-ບ-ร-บ-ນ-ໂ-ຮ-ຣ- ອ-ໄ-ດ-ກ-ເ-ມ-ຍ-ວ-າ-ນ- ຂ-່າ-ວ-າ- ດ-າ-ນ  
ຍ-າ-ກ-ັ-ພ- ຕ-ອ-ງ-ຈ-ິ-ງ-ສ-ັ-ບ- ລ-ວ-ນ-ຄ-ວ-ນ-ຂ-້າ-ກ-ນ-ເ-ລ-ີ-ຍ- ເ-ව-ຣ- ຄ-ົ-ກ-ກ-ຣ-ມ  
ທ-ຳ-ນ-າ-ຊ-າ-ເ-ຫ-ຍ- ນ-ິ-ປ-ດ-ລ-ອ-ຍ-ໃ-ຫ-ຍ-ເ-ຫ-ຍ- ມ-າ-ຍ-ຍ- ຈ-ຸ-ນ-ທ-ັ-ງ  
ໄ-ຣ-ໄ-හ-ນ-ຈ-ະ- ພ-ັ-ນ- ດ-ັ-ນ- ດ-ູ-ກ- ທ-ິ-ນ-ເ-ມ-ຍ- ດ-ູ-ກ- ດ-ູ-ກ- ດ-ູ-ກ- ເ-ປ-ໂ-ຣ- ຕ-ຸ-  
( ກ-ຣ-ກ-ມ- ) ທ-ຳ-ເ-ດ-ັ-ນ- ເ-ຫ-ັ-ນ-ຝ-ກ- ປ-ດ-ໄ-ມ- ປ-ຣ-ວ-ນ- ວ-ຳ- ພ-ດ-າ- ໂ-ກ-ດ-  
ຮ-ື-ອ-ນ-ພ-ດ-າ- ພ-າ- ດ-າ- ອ-ໂ-ດ- ເ-ງ-ວ-ຈ-າ- ແ-ກ-ອ-

คำข้อสาสก ๑ ใจผู้บ้าดฝ่านเกต้าเจ้าอย่างหัว  
น และ ศัพท์ภูมิ รัชามง ขอแก้คำนี้แทนพ่อไม่  
ขอ ว่าง จะ เป็นอย่างใด หากไม่กดดัน ดู เกิด บุตร  
ภารภยา ข้า พุทธเจ้า ยัง ช้าได้ถวายเกต้าเจ้า อย่างหัว  
ขอ แต่ หนพดม พงเป คง คง ยก มา ประนาม คน ชั่ว ล้นลง  
คน ชา เทพค่า รักษา เสือครา ฉัตร คัม พูด ข้า บาท  
เหมือน มาก มุน ขอ เดช จอม อัญทธยา เคย การรุณ  
มา อยดหนน ล้มเหดุ เจคนา เดิยง พถางถวายบัง คุมกุมเกษ  
ตุ กวง ศร อัญทธะเบศร ม่าย หน้า ลูกด อก ลูกใจ ชา  
ไดย ดา ขอ กมา เรยก ทหาร ชាយ ลัง คราม ฯ ฯ คำ  
โขด ทายอย โขด

ปี ๕๘

NATIONAL LIBRARY

၁၅

เจ้า นคร ห่น นาง รูป นอก กำแพง เมือง นคร ศรี  
ธรรมราษ เห็น ด้าน ที่ ไป ปัก น้ำ แด่ ค่าย กอง ยาชา  
ตาม คง ด้อม ตัว ศศร น์ กอง ทหาร ยาชา ตาม คง ด้อม  
เมือง แด่ จน ชัย ภาค ปัตติ จัด เรือ มา ชุม ค่าย ยุทธ ท่า  
ช้าง นคร กับ พท ไทย เด่น เพลง กัน เพรวะ คุ้ง ด้อม เมือง  
มา ถ้า บี แคร แต่ง คน กม ผ นอ มา ว่า เพลง อากร  
คง ดี กัน เด่น ควร ตึก ตน ก น อน พก

ถ้า กวาง นองกรีบ มนไห์ ๑ ตํา เอชตํา ลิบ เอ็จ เจ้า  
นคร ใจ เพ็ชร์ ไม่ เจ็ค สาม พร๊อม ทหาร เหยิน ศัก ยก ลัง  
คราม คุก ตาม ผ้า ล้อม ไม่ ขอม แรง ออก ปะคุ บูร்  
ใจ ดี ดู ดัน ริบ ตาม ล่อง นึ่ง กวัต แก้ว อาฯ อา  
ราก ลดน เงอ พน แทง ทมด ทัยมัง หม้าย มัน ไม่ ยั่น ไคร  
ๆ & คำ กดยิบ แยก ลัว หมา ขอ บีบ

四

ດា ផែវ៉ែង ទេរ ⑥ ហេង ការុង ពី អតិថិជន ឬ ក្រុង

ດា ឆ្លក តុំ រូប កា ឆ្លក ⑩ កុង មើល កុង នារា  
ណ ពីឃិម ឃួយ ឈាយ ពវយាត ឯេតុំ ព្រមាព ទិន  
តាន់ តិច ឱ្យ ឈុំ ឃុំ មាត្រ នូន កាន តាម តុំបាយ បែន ឃាយ  
រីយ ទី នៃ យាម ឈាយ ពិភាក្ស ឯុក មុខ ឱ្យ ឃុំ កន ឃុំ  
តាម កាន មាត គូយ ។ រួង មើល ឯេតុំ កាន ឱ្យ ឃុំ ឃុំ  
ពិភ ីធមួយ ឈាយ ពីឃិម ឱ្យ ឈុំ ឱ្យ ឃុំ រាល កាន កាន តុំកត គាត់  
ឱ្យ ឃុំ  
សុំ ឱ្យ ឃុំ ឱ្យ ឃុំ

ถ้า ฝรั่ง เดียว ๑ ประจำ จัน เอย ประจำ จัน บาน เจ้า  
นคร ศรี ทิพย์ ที่ ห้าร ทัย บาน ถึง มหิดล ดุ คือ ผู้ น้อย ครับ หาย  
ใจ ได้ ถูก โรม รัน พิชัย ชื่น ชาษา จาม ที่ ตาม จบ ตาย  
ยัง บัน บัน วัย ถอย ชยัน เห็น อน เตือ วัย ท้าย กาง ทวง ครัน  
เชื้อ ดัน แทก ออก นอก ด้อม วัง ๔ คำ เชื้อ

สั่ง เดวัน ให้ ๑ กิ่ง ท่าน นราเที่ยม ที่  
พูน ชื่น ชัย ภักดิ์ สุ่น ประสังค์ เจ้า นคร กับ ศหาย ตกาย  
คง รับ ผูก วอ ใจ คง ออก ทเด ฯ ๒ คำ โฉด  
ตั่ง นิ่ง ทอง น้อย รับ น ให้ ๑ กิ่ง ฉาก ปาก  
น้ำ ธรรมะ ราช ชัก ใบ คาด เริ่ม แม่น แต่น ได เหมาะ  
น โน ให้ ชรน สุ่น คเน หัว ให้ หมาย เมือง ปศาน ฯ ๔  
คำ เชิด

ถ้า แยก หนัง รับ คำ แยก ๑ เช้า เอีย เช้า ตัว  
ทหาร เรือ เหลือ ล้ว ลู่ ตัว หน กัด อาญา ตัว ทพ คบ ชีว  
ค่าย คุก กัน ถดัน ริ เช้า กำ พง เห็น ประ ตุ แย้ม อย กว กัน เช้า  
หมาย ๑๙ เอ่า ซอบ ถัง ทาง แต่ ถัง หก ศร เต็น ฤทธิ  
แยง หมัด ทแมง ขับ ไฟ ได กระ ชน ทด ทด รบ ตง  
ชุน หมน เดม ยิน ให้ ไป เรียน ขอ ก ยา ราช วัง ตัน น  
ก ท ก น น น ก น น ก ยก ทพ ขับ กัน เช้า บุร ฯ  
๒ คำ เชิด ถง นิ่ง

บีด ม่าน

七

๙๖

สำหรับพระยา ราษฎร์ ดัน เป็น ลักษย์ ฉาก รูปใน กำ<sup>ก</sup>  
แพง เมือง นคร ศรี ธรรมราช หน้า สำราญ กอตัง ที่ จวน  
ตัว ด่วน นายนาย พพ นายนาย กอง และ พล ทหาร กรุ่ง ศรี อรุณ ทรายา

ចាំរោមម្រួល និង ពីរ ៣ ពីរ នៃសេរីយាយិរាជ  
ក្នុង តីប៉ាបាន នគរ នុង ទិន្នន័យ គ្រែប៉ូជានិ  
ភ័ណ៌ ហេង ដៃ ធម្មុ ឲ្យឲ្យ កាត់ គាយ ឯក ឯក ឯក ឯក  
ឲ្យ ព្រាកទិន្នន័យ ចាត់ ខោន ឲ្យ ឲ្យ ឲ្យ ឲ្យ ឲ្យ ឲ្យ

ชาครี ภรัณ ๑ พอกชุนนาง กรมการผ้าไหม  
บังถุงหมอบ ยอมก้ายถวย เมือง ๒ ก้า เจรจา ๒๓  
เชิดฉึง กองแม่ทัพ ออก

ดำเนินการตามที่ได้รับอนุญาต แต่ไม่สามารถดำเนินการได้ในวันเดียวกัน จึงขออนุญาตนำสิ่งของที่ได้รับมาไว้ในห้องน้ำชั่วคราว ดังนี้

四〇

ถ้าท้อง ยื่น รับ ให้ ③ ชัน นั่ง หน้า ค่า ดา  
กต่าง ชุน นาง หมอยะ เห็น กดศีก พอก รอบ ก ต์อบ ลวน  
ให้ รับ ทรัพย์ จับ ส่ง คง จำนวน เก็บ บัน ผ่านมา ให้ ลวน  
หาก พนวย ฯ ค คำ เจรจา ๖๔

๗  
สำรั้งเดว ๑ ครุณ แจ้งว่า พระยาภาน เดียว  
บัง ยา โว หง ใจ ให้ญ หกวง คุณ ทหาร คุ่ม อิ หกวง  
หัก ด้อม ยก ถ่วง หนึ่งไป ทาง ถัน ทำ ด้าน พระยาภาน วังดัน  
แค่ กะ ระวัง นัน ชาชา จำ ไม่ ตาม ได้ แก้ ตัว ว่า พากัน วิ่ง ชิง  
เดียง ชัย พิรุช ตรุง สง ไสย กี ใจ เดียง ๙ & คำ

เกรา ๖๕

ໜົດ ຕຳ ເງົາ ໨

คำผู้รับมอบให้ ๑ ได้โดยได้ตัดมือท่าน  
พระยาแม่ทัพจับสังไสย แก่ไม่แจ้งถ่ายสันกัดใน จังสั่ง  
ให้พระศุภลีเสนา คณ พระยาราชวังศัน มั่นไวย์ ทั้งชื่นเชิญ  
ภักดีท พฤกษา คงใจใต้ศูนย์กิจฯ เอกอัฐุ์ดุวงราช  
อาญา มาลงทัณฑ์ ๔๔ คำ เจรจา ๒๗

คำผู้รับ ๑ ชื่อผิด ที่จะมัดนัยหมาย  
ทุกไฟร์ นายทัวหน้าจ่าละหุ่น เทียดคุยคืน ถึบส้าว  
ข่าวฉกรรจ์ ไม่เข้าพัฒน์โพดง ความตามจริงใจ ๔  
๒ คำ เจรจา ๒๘

คำ สรีอย เพลง ๑ นายทพนัย กอง หม่องจิตร  
รียน ตัว กัดผิด บีด มีได้ ก์ พาข่าวชบกศึก นันไซ ไป  
เรียนแม่ทพใหญ่ ทุกถึงยัน ๔ ๒ คำ เล่นอ

คำ ดาว พุง คำ ๑ ครั้น เอย ครั้น ตัดมือท่าน  
ขอเกยาม ทพ เห็นคบ ชัน ให้เจ้าตัวชื่นเชิญใจ ฉกรรจ์  
กับ พระยาราชวังศัน มาทันใจ ๔ ๒ คำ เจรจา ๒๙

คำ ดาว พุง คำต่อ ๑ เวี่ยก นายทพนัย กอง ท  
คด่อง แกส่วน มาพร้อม แล้ว เยะ อะ ชั่รังใหญ่ เวี่ยก

๒๔

ເຖິງກ ອວຍ ແລັກ ດາເຫາ ມາໄວ້ ແມ່ນ ມີ ວັບຈະໃຫ້ ພູກສັກ ແລະ  
ເຄື່ອງ ເຕັມ ເຕັມ ເຕັມ

ດຳ ນອບ ວຳ ດາບ ① ໄຈ ເຂຍ ໄຈ ດັນ ພຣະຍາ  
ຢະສັນ ຂວັນ ງາກ ເພີ່ຍ ອາ ທັກ ວິວ່າ ຜົດ ຄົດ ວິວ່າ ຖາຍ  
ທັກ ໄນ ອາຍາ ຈັກ ຊັດ ຜົນ ລູຍ ພດຍ ເຄືອດ ວັນ ກົດ ສະ  
ກາພ ກາວນ ເວີນ ດານ ຕັກຍ ສະວະ ພັດ ທິດ ຜັນ ຜັນ  
ເພວະ ເປັນ ນິຄຣ ນາ ເກົ່າ ເຈົ້າ ນິກ ເຈົ້າ ອັນ ອັນ ຄົງ ຈຳ  
ກະ ທຳ ຄົນ ແລະ ເຕັມ ເຕັມ ເຕັມ

ດຳ ແຊ ນອບ ① ແມ່ ເຂຍ ແມ່ ກັບ ລົຍານ ພຣະຍາ  
ສຸຮັສັງ ຄວາມ ໄມດ ຄວາມ ວຸນ ເຊິ່ນ ໃບ ອອກ ອອກ ຕັກ ດັກ  
ນຸ່ຍ ສັງ ສາດາ ດູກ ສູນ ຍຸກທຽຍ ແລະ ເຕັມ ເຕັມ  
ດຳ ກອງ ຍ່ອນ ② ສູນ ເຊິ່ນ ໃບ ຈຳ ໄມນ ກົງ  
ພຣະຍາ ຮາຊ ວັນ ດັນ ໄຈ ກັດ້ ສັງ ສັງ ຂະດີ ມັນ ພັນ ນາ  
ຮອ ພັກ ທັງ ຕຽບພະໂອງ ກາຣ ໨ ເຕັມ ເຕັມ

ມົດ ມານ

ស៊ីវិនិច្ឆ័យ

ถง พระవາช ਆញ្ញ ដំណឹង ពរោយការ គំរូ ជាក មិយាំ  
គុទិន គុណវាក មិយាំ នៅ ពេន មឌីក ពរោគ តែនា

ถ้าสามเล้า รับมหร ๑ ชากู เอียชากู ชีชัย  
ขอคยา แม่ พพใหญ่ ใจ ราชสีห ทราบ ทำนอง ห้องครัว  
บรรจารัช ชุ่ง หลัง ศรี เสนา เชิญ นานั พระโอง การให้  
ประหาร ชีวิต ผู้ผิดกฎหมาย พระยาล่ำดัน ตามกฎหมายคึกคัก  
เป็นสำคัญ อย่า เอา เยี่ยง อายั่ง กัน ลืบไป โปรดให้  
ฉัด เสนา ท่านภารก ครอง นคร ธรรม ราช เมืองให้  
เด็กให้ หา กอง พพ กดับ กรุง ไทย อย่า ให้ ช้า วัน กระ  
ชน ชุด ๒ คำ เจรจา ๓๔  
ถ้า กระบอก ๑ ใจ ตั้ง เพชชากู นางจันกราช  
ให้ กุม ตัว พระยา ล่ำดัน ผู้ผิด กับ ชุน ชีชัย ภักดิ์ ท  
ร่วม คิด ไป ประหาร ชีวิต ศักดิ์ อัยการ ๒ คำ  
ถ้า เกศกร ๑ ยอม เอีย ยก ชีวัน พระยา

ราชวังลันใจทหาร ไม่ขอท้อต่อชีวิต จะภัยปราณ  
 ปดงสั้นชาร์ส์ พยศ พะน่า คัดข้า ตาย เพราะหมาย  
 ส่นของบาก มหาราชนพะนาราียน เจ้านาย ข้า ทงแม่น  
 ติน ลันไก่ไว้เดชา จะอาษาแก้แค้นแทนเจ้านาย  
 เห็นแต่พระยารามเต็โซ เป็นคนโถมีพลังเหมือนตัง  
 หมาย แต่แพ พอก กระยศ จะอุด ตาย ข้า ดังถ่ายเทให้  
 ไปคง กัว เชี่ยงเทวាដง รักษา ถ่ายน พอก โปรดประภา  
 ชี พน พะเน่เจ้า ชัย หัว ถัง คน คด ชบดเจ้าท เมามั่ว  
 เช็ค พะยศ อยู่ ช่วงคุน พา ฯ ล คำ

ดำเนินย่อน ๑ ชน เอีย ชน ลัยยอง แม่ทพ  
 นาย กอย ถวัน หน้า พง ถอย คำ ดา ถิก อิก อุรา นาดา  
 กดอ หน่วยไป ด้วย กัน ไม่มีใคร ออก ปาก เจรจา  
 เพชร ชานุ ก พา พะยา ลัน กับ ชูน ชีชัยไปพิมาน  
 ราช ทันฑ์ ท่าน ก็ พน ใหม่ รยอ ทอย ชีวต ฯ ล คำ  
 เช็ค นิ่ง โอด

บด นาน

ชุดที่ ๔

กองทัพ เข้าเฝ้าในท้องพระโรงกรุงศรีอยุธยา ฉาก  
ในท้องพระโรง ด้วย ดุคร มี ชา ราชาการ คดิยແພພະບາທ  
ยุคด อย พร้อม พร ง

ดำเนินค บ ร พ ท ร ร บ น โ ห ร ๑ ทหาร เอ ย ห ท า ร  
ต ย า น พระ ยา ต ร ถ ง ค ร า น ง า น ล ง จ า ห ง แม ท ท น ย า ก อง  
ร อง ถ ง น า พร ช ມ ห น น ง ใน พระ โรง ค ด ค ด ย า พร ะ  
ย อด อย ท ช ะ ย า น ห า บ ร ะ ท ด ถ ว ย ฟ ช ย ะ ย ท ร ท ุ ก ถ ง  
ต ร ว ท ช า ง น า ต ร ว ท ร ค ย ท ห ภ ณ ท บ ง ค ਮ บ า ท จ ด น  
ก ว ด ย ช ู ช ด ๆ ๔ ค า

ดำเนินค ด ๑ เจ า เย ย เจ า ท บ ว ง อ อก ห လ ว ง  
ร า ช บ ร ะ ด ิ ท ร น า ท ช ุ น ไ ช ย ย ศ ช ุ น ล ု ว ร ะ น ภ ค ด ด ค ร ช ิ น  
ผ า พร ร น น ช ู ป ู မ ณ น พร ร า ช ท า น บ า ห น จ แก น น ท ฟ น ย  
ก อง ช ู ล น ด ง พร บ ร น ะ บ ร ห า ร เ ต ร จ ถ ง ค ร า น ตาม พร ะ  
ร า ช บ ร ი ง ค ร า ร โ ค ย บ ร ရ า น ช ค ย ะ ป ร ะ ပ น ๆ ๔ ค า

6

ถ้าฝ่ายคง ๑ มนตรีนุสกุล ทั้งหลาย ฝ่าย  
ท่าเรือ พอยเรือนในกรุงศรี ชนชั้นพระ อุดมสมบาระมี พร้อม  
กัน อัญเชิญ ถวายไชยฯ ๒ ค่ำ

សំណើ ៤

๑๙ (ນິຈາເຕີຍ) ໂຄຫາວາ (ໜ່ານ້ຳຍຸງໃນ)

ราชทวี (ภรตมุนี) บุตรสาว (นราวดา) ของพระราชา  
คาก (นิกกี้ เดดอ) เวลาเกน (ยานะ จั๊บเด่น จิวิช เจริญ)  
ก พญาด หวัง บัง เอิน ผิด) ประเม็ด หมาย ฯ

๑๖ หมวดโครงการฯ ภาควิชา (สัมมนา พระคุณ กวุณา)  
น่าเดียว ด้วย จำถวาย ปั้ง คอม ดา (นิรภาร์ บาก มนติกา)  
ทง อาไลย ู

๑ (ស្រួល) ឈុនខំយ ឈុនមេក តីប៉ូយែម សុនគិត  
 ឈុនរូក ឈុនវារាំណែ ឯះឈុនចោរ កាត់ឈុនការ ឬ  
 ឯរ្យាយ ខំយ ឯ

๗๙ (ชื่นใจอย) ชันสิงค์ (ชื่นแต่นชื่น ชื่น  
ไน) ไม่ระร้น (ชื่นชี้กิจ บัญคิรชื่นชื่น ภารมย

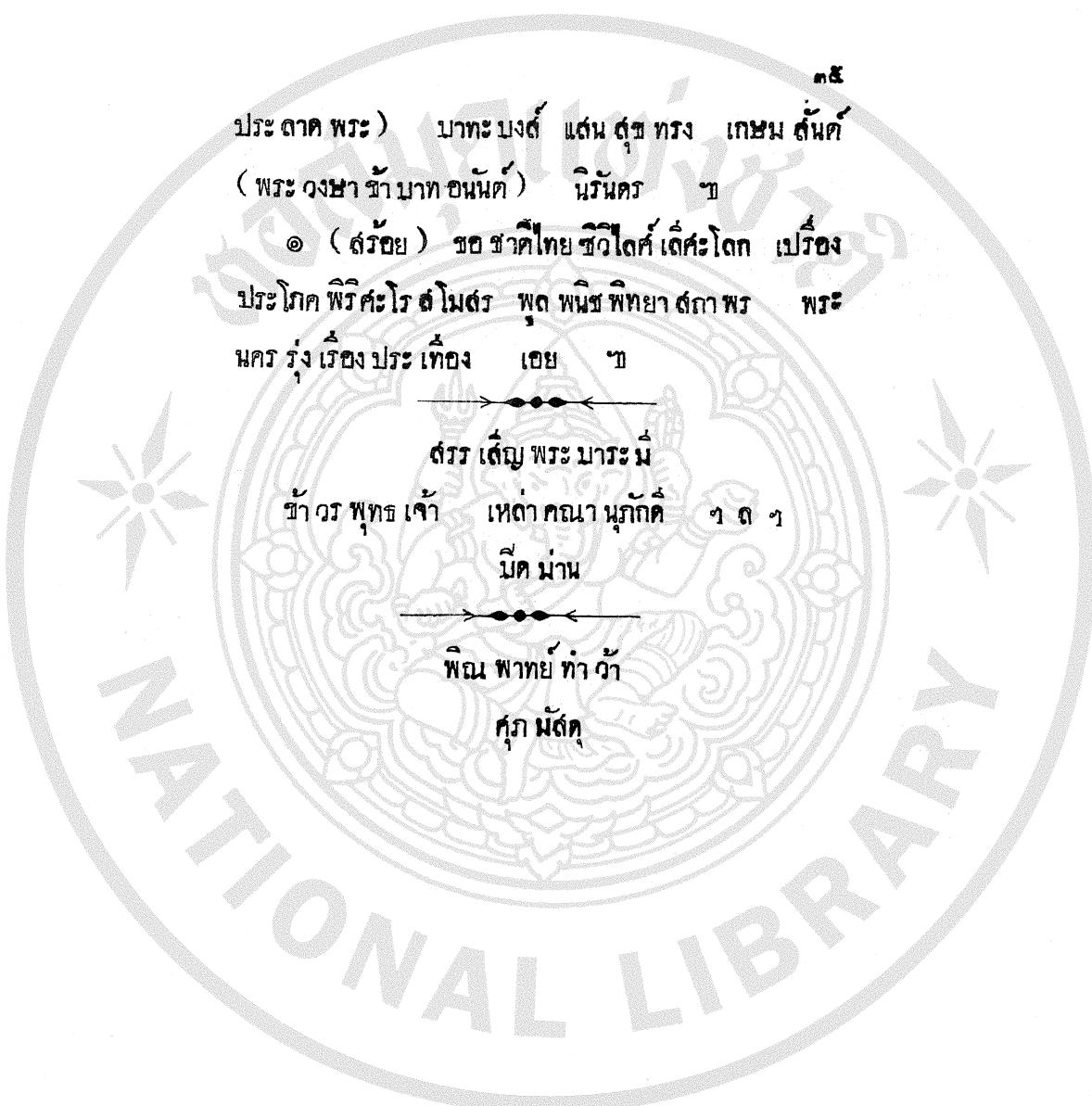
ຮະຮັບ) ຂໍ້ມູນຄົມ ເພີ່ມຂົນແກ້ (ບາກຢຸດ) ຂັ້ນພົວນ (ສົມ  
ຮົງກັກ ສົດາມິກັດ ສົມໂມຕ່າ ເຢືອງ ກາຍ ກວາຍ ກວົງ  
ຮ່າງ) ຄົກຮ່າ ດ້ວຍ ແລ້ວ

๑๙. ชื่น พระ คุณ บุ่น เกิด (พอก ช้า พระ พุทธเจ้า) ทุก เพรากาย ชื่น หัวใจ ไทย ทั้ง หล่าย (ทุก หมาย ช้าย ทั่ว กัน) ด่วน งาน รัก ๆ

๑๘. (สร้อย) หอม น้ำสัก หอม หอม หอม กวน เห็น หอม หอม พระ กุติ คุณ หอม ประจักษ์ หอม หวาน หอม น้ำ ชน นัก เนื่น คำดี ถยานะ รัก ขัดยัง งดงาม เอย ๆ

๑๗. (เชยะ เอีย) ขอ พะ บາท (ถยานินทร์ วน ทรราช) บรม นาภิ (ที่ ว้า ที่ พึง ปะ หนึ่ง ชื่วานม ศิริ โย ภาศ) ชยง ชาติ ไทย เกิด (พิสัย อุ่น ราศี เสีย) ม ไหย สวาริ ยะ ภารมย (ได ทรง นิยม ได ทรง ชื่น ชุม นั่น นั่น ค่อน อุตุน) ตัม ประสังค์ ๆ

๑๖. สรพะ โศก โภค นิราศ (อุบัติ ภัน คราย)





ສາທາລະນະລັດ  
ພ.ມ. ແກ້ວມະນຸ